

# 1 JUAN

## *Jesucristo ded pah ã jumat*

<sup>1</sup> Ded pah Jesucristo ã jumatjidih yeebdíh wã naóh daácna caá. Jesucristo biíhmah jumni,\* ded pah Dios ã jumatdih naóhni, cäacwã Diosjeéh páantjeh jumat tåutnibut ãt jumap wut jí. Dios cäacwâdih ded pah ã naáwátdih Jesúsboó naóh yapani ã jumap jí. Æ naawachah joinít, jwiítjeh caandíh jwí enep jí. Jwiítdih ã dñó wáyachah, caandíh jwí pej jumap jí. <sup>2</sup> Jesucristo cäacwâdih páantjeh jumat tåutni, nin baácboó ã júuwát pínah jãtih ã íip Diosjeéh jumni jin baácboó ãt cäac jumap tají. Caandíh ennitji bñu ãih doonádih yeebdíh wã naóhna caá.\* <sup>3</sup> Jwí íip Diosjeéh, ã wñúh Jesucristojeéhbüt jwí tñi jumna caá. Pánihna, yeéb jwíjeéh, jwí íipjeéh, ã wñúhjeéhbüt ñi tñi jumat pínah nijjná, jwí ennijidih, jwí joinijidih yeebdíh wã naóhna caá. <sup>4</sup> Biícdih wëinit jwí jumat pínah nijjná, nindih yeebdíh wã daácna caá.

## *Baabát panihipboó jwí jumat*

<sup>5</sup> Dios wñúh jwiítdih ã naóhniji bohéátdih bñu yeebdíh wã naóhna caá. Dios tñini yoobát jumna, baabát panihni caá. Dedé yéejat wihsah, dñpáát caandíh ã wihsan caá. <sup>6</sup> Jwiít yeejép chãjnit, dñpáát panihipboó jumna yñhna, “Diosjeéh wã tñi jumna caá”, nijjnít, yeena caá jwí chãjap. Dios ã náahat pah jwí chãjcan caá. <sup>7</sup> Obohjeéhtih,

---

\* **1:1** Jn 1.1,4; 6.68; 1Jn 2.13-14    \* **1:2** Jn 1.14,18

tái chājnit, baabát panihipboó Dios ã jumat pah māntih jwiítbut jumna, ājeéh jwī tái jumna caá. Āihwājeéhbüt jwī tái jumna caá. Caandíh jwī jepahat jíib, Dios ã enechah, ã wāh Jesucristo cruzboó wān wāhnit, ãih meépjih jwiútdih yéejat wihcannit pah ã chājna caá.

<sup>8</sup> “Weém bácah yéej chājni nihcan caá”, niíj jenah joinít, yeeatdihjeh jwī jenah joiná caá. Páant niíj jenah joiná, Dios naawátdih jwī tái jenah joicán caá. <sup>9</sup> Obohjeéhtih, jwī yéej chājatdih Diosdih jwī naawáchah, caandíh ã quíib buudbípna caá. “Dios yoobópdih jumni ã nijját pah ã chājbipna caá”, jwī niíj jéihna caá. <sup>10</sup> “Weém yéej chājni nihcan caá”, niíj jenah joiná, “Dios yeeni caá”, nijjnít, ã naawátdih jwī náahcan caá.\*

## 2

### *Jesucristo jwiútdih ded pah ã teo wáacat*

<sup>1</sup> Wā weh panihnitá, yeéb yeejép ñi chājcat pínah nijjná, nindih yeebdíh wā daác wahna caá.\* Obohjeéhtih, jwī yéej chājachah, Jesucristo, yéejat wihcanni, ã íipdih jwiútdih ã naóh teo wáacbipna caá. <sup>2</sup> Jwiít yéejnit jwī jumuchah, jwī yéejat Diosdih ã jāhna caá. Dios biúcdih jwī tái jumat pínah nijjná, Jesucristo jwiútdih ã wān wāhüp jí.\* Jwiútdihjeh nihcan, nihat baácdih moón jwī yéejatdih yohat tāut nijjná, ã wān wāhüp jí.

<sup>3</sup> Dios ã wātat pah chājna, “Ājeéh wā túi jumna caá”, jwī niíj jéihna caá.\* <sup>4</sup> Obohjeéhtih, bita “Dios-jeéh wā tái jumna caá”, nijjná yāhna, ã wātat pah

---

\* **1:10** Pr 20.9    \* **2:1** Ro 6.11-14    \* **2:2** 1Jn 4.10    \* **2:3** Jn 14.15,21,23

chājcan, yeenit caá. Pánih yeenit, Dios naáwátdih ñí jéihcan caá. <sup>5</sup> Obohjeéhtih, biíhboó ã w̄tat pah chājni Diosdih ã tái oina caá. Diosjeéh jw̄i tái jumatdih nin pah jw̄i jéihbipna caá: <sup>6</sup> Ded Diosjeéh tái jumni Jesucristo ã chājatji pah m̄ntih caanbát ã tái chājbipna caá.

### *Jáap w̄tat*

<sup>7</sup> Wā oinitá, yeebdíh b̄uu wā daácni jáap w̄tat ni-hcan caá. Jon jātih ñi jéihni w̄tatjeh tigaá. Yeebdíh Jesúih doonádih jw̄i naáwáchah, nin w̄tatdihbüt ñi joyóp jī.\* <sup>8</sup> Obohjeéhtih, máa w̄tat yuhna, jáap w̄tatbüt ã jumna caá.\* Cristo nin w̄tatdih jepah-nit, jwiít cāacwādihbüt ã oyat túutup jī. Düpúát panihipboó ñi jumuchah, Cristo nin baáchna júóhnit, caán dupúátdih ã baabánap jī. Pánihna, ã baabáát panihipboó jumnit, Cristo ã oyat túutatdih ñi jepahna caá.

<sup>9</sup> “Weém baabápboó jumni Dios ã w̄tatdih jepahni caá”, niijná yuhna, ã dée panihni Jesúihdih eníhcan, Dios ã w̄tatdih jepahcan, dupúnapboó jumni caá. <sup>10</sup> Ded ã dée panihnidih oini baabápboó ã jumna caá. Pánih oina, caandih dedé b̄uggát panihni ã wihsan caá.\* <sup>11</sup> Obohjeéhtih, ded ã dée panihnidih eníhcan, dupúnapboó ã bejna caá. Pánih bejna, jéih encanni panihni ded pah ã chājatdih ã jéihcan caá.

### *Cristodih tái jenah joyát ded pah ã jumat*

<sup>12</sup> Wébítá, Cristo ã w̄en w̄hatjih ñi yéej chājatdih ãt yohop taga. Pánih yéejat yohnit ñi jumuchah,

---

\* **2:7** 2Jn 5-6   \* **2:8** Jn 13.34; 15.12   \* **2:10** Ro 13.12-14

yeebdíh wā naóh daácna caá. <sup>13</sup> Behnitá, yeéb biíhmahjeh jumni Cristodih ñi táí jéihna caá. Caandíh táí jéihnit ñi jumuchah, yeebdíh wā naóh daácna caá. Japatá, yeéb nemépwā ī maáhdih ñit yap yohop taga. Pánih yap yohnit ñi jumuchah, yeebdíh wā naóh daácna caá.

<sup>14</sup> Wébítá, jwī íipdih ñi táí jéihna caá. Caandíh táí jéihnit ñi jumuchah, yeebdíh wā naóh daácna caá. Behnitá, biíhmahjeh jumni Cristodih ñi táí jéihna caá. Caandíh táí jéihnit ñi jumuchah, yeebdíh wā naóh daácna caá. Japatá, Dios naáwátdih táí jepahnit, wēp ñuhnit panihnit ñi jumna caá. Pánih jumnit, nemépwā ī maáhdih ñit yap yohop taga. Páant ñi jumuchah, yeebdíh wā naóh daácna caá.

<sup>15</sup> Diosdih jéihcannit ded pah ī en ñinahatdih ñi en ñinahca bojoó. Ded queét panihni jwī íipdih ã oican caá.\* <sup>16</sup> Diosdih jéihcannit nin pah ī jumna caá: Yeejép chājatdih ë en ñinahna caá. Bií déedih wēi ennit, ë bíbohíh jenah joiná caá. Dawá bií déedih bíbohna, “Weém bita chah túini wā jumna caá”, ë niíj jenah joiná caá. Jwī íipboó páant ã jenah joyát túutcan caá. <sup>17</sup> Nin baác ã bueadáchah, ded pah cāacwā yeejép ë náah jenah joyátbüt ã buedbípna caá. Obohjeéhtih, Dios ã náahat pah chājnitboó páantjeh ãjeéh ë jumbipna caá.

### *Yoobópdih naáwát, yee naáwát*

<sup>18</sup> Wehá, nin yeó jáapna buudát pínah tóah júóhna caá ã chājap. “Cristodih tubit en júihni ã jumbipna caá”, ë niijíchah, ñiát joiná jí. Pánihna, buu dawá ë júuwátdih jéihnit, “Péeni yeó jáap bahnijeh ã júdhna caá”, jwī niíj jéihna caá. <sup>19</sup> Queét Cristodih en

---

\* <sup>2:15</sup> Stg 1.27

jūihnit jwī cātih jumna yahna, jwiítdih ī éemp yoh bacap jī. Páant ī bacatdih ennit, Jesúíhwā yoobát ī nihcatdih jwī jéihna caá. Queét ãihwā nihna, jwījeéh īta chāo tágaa. Jwījeéh páantjeh ī jumuchah nihna, Cristodih en jāihnit ī jumatdih jwīta jéihcan tagaá.

**20** Obohjeéhtih, yeebdíh Táini Espíritu ã jumuchah, yeéb nihat Cristoíh dooná yoobópdih ã jumatdih ñi táí jéihna caá.\* **21** Yeebdíh naóhna, “Queét ī túi jéihcan caá”, wā niíj jenah joicán caá. Obohjeéhtih, túi jéihnit ñi jumuchah, yeebdíh wā naóh daácna caá. Caán dooná dedé yeeat ã wihtagdih ñi túi jéihna caá. **22** Nin pah caá yeeni ã nijjíp: “Jesús Dios ã wahni nihcan caá”, ã nijjná caá. Ded “Jesús Dios wāh nihcan caá”, niíj naóhni Jesucristodih, jwī íip Diosdihbat en jāihni caá. **23** “Dios wāh Jesús nihcan caá”, nijjní jwī íip Diosjeéh ã túi jumcan caá. Obohjeéhtih, “Jesús Dios wāh caá”, nijjniboo jwī íipjeéh ã túi jumna caá.

**24** Yeéb Jesúsdih jwíh jepahnit, ded pah ã jumat doonádih ñi joyóp jī. Páant ñii joyátjidih ñi táí náhninaá. Pánih náhninit, Jesúsdih, ã íipdihbat ñi túi pej jumbipna caá. **25** Nin pah Jesús jwiít ãihwādih ã niíj naáwáp jī: “Yeéb wājeéh páantjeh ñi túi jumbipna caá”, ã nijjíp jī.

**26** Yeebdíh yeenitdih ñi joyáh bojat pínah nijjná, wā naóh daácna caá. **27** Jesucristo yeebdíh Táini Espíritudih ãt wāháp taga. Nijjeéh jumnit, yeebdíh ã túi bohéna caá. Yoobópdih bohéna, yeeatdih ã naóhcan caá. Páant ã bohénachah, biíh bohénidih

---

\* **2:20** 1Co 2.10-16

ñi náahcan caá. Pánihna, ã bohéátdih joí cá dahcan, Cristojeéh páantjeh ñi táí jumuu.

<sup>28</sup> Páant tigaá, wehá, Cristojeéh páantjeh ñi táí jumuu. Pánih jumnit, ã jwáub dei júuwáchah, úumcan, ñi tíiccan niít. <sup>29</sup> Jesucristo táini ã jumatdih yeéb ñi jéihna caá. Pánih jéihnit, nihat táí chajnit Dios weh í jumatdihbüt ñi jéihna caá.

### 3

#### *Dios weh jwí jumat*

<sup>1</sup> Jwiítdih bainí oican, “Yeébboó wā weh caá”, Dios ã nijiná caá. Æ oinit jumna, jwiít ã weh caá. Pánihna, yéej chajnitboó Diosdih jéihcan, jwiít ã wehdihbüt í jéihcan caá.\* <sup>2</sup> Wā oinitá, baa Dios weh jwí jumna caá. Obohjeéhtih, ded pah jwí jumat pínahdih jwí táí jéih jwuhcan caá. Jesucristo ã jígochah, caandih ennit, ded pah ã jumatdih jwí táí jéihbipna caá. Pánih jéihnit, caán ã jumat pah muntih, jwiítbüt jwí jumat pínahdih jwí jéihna caá. <sup>3</sup> Det Jesucristo ã jwáub dei júuwát pínahdih pánitboó yéej chaj cá dahnit, ã táí chajat pah muntih í tåut nuumna caá.

<sup>4</sup> Nihat yéej chajnit Dios ã wåtatdih yap yohnit caá. Dedé yéej chajat Dios ã wåtatdih yap yohat ã jumna caá. <sup>5</sup> Cääcwā í yéej chajatdih yohni pínah Cristo ã cääc jumatdih ñi jéihna caá. Caánboodih yéejat wihsan caá.\* <sup>6</sup> Ded Cristo biícdih jumni páantjeh ã yéej chajca bojo naáh. Obohjeéhtih, ded yéej chaj cá dahcan, Cristodih jéihcan, ãih nihcan caá. <sup>7</sup> Wā oinitá, yeebdih yeenitdih ñi joyáh bojoó. Nihat táí chajnit Jesucristo yoobópdih ã

---

\* **3:1** Jn 1.12    \* **3:5** Jn 1.29

jumat pah māntih, queétbüt yoobópdih ī jumna caá.  
<sup>8</sup> Obohjeéhtih, yéej chājniboó nemépwā ī maáih ā jumna caá. Nemépwā ī maáih bácah, biíhmahjeh yeejép chājni caá. Páant ā chājatdih yoh beedáni pínah Dios wāh nin baácboó āt cāac jumap tajī.\*

<sup>9</sup> Det Dios weh jumna, jwī íip Dios ā jenah joyát pah queétdihbüt āt jenah joyát túutup taga. Pánih jenah joinít, ā wēpat ījeéh ā jumchah, páantjeh ī yéej chājcan niít. <sup>10</sup> Nin pah Dios weh, nemépwā ī maáih wehbüt ī jumtdih ñi jéihbipna caá: Túi chājcannit, ī déewādih oicannit Dios weh nihcan caá. Nemépwā ī maáih weh ī jumna caá.

### Jesúíhwā ī míic oyat

<sup>11</sup> Yeéb Jesucristodih jwíh jepahnit, “Míic oyat caá náahap”, jwī niíj bohéátdih ñi joyóp jī.\* <sup>12</sup> Caín ā jumatji pah ñi jumca bojoó. Caán nemépwā ī maáih jumna, ā úuddih āt mao yohop wat jī. ¿Dépanih tigaá ā úuddih āt mao yohji? ñi jenah joyóchah. Caandíh yeebdíh wā naóhbipna caá. Caín yéej chājni jumna, ā úudboó tái chājni ā jumtdih íijnit, caandíh āt mao yohop wat jī.\*

<sup>13</sup> Páant tigaá yéej chājnitoó yeebdíh ī eníhcan caá. Pánihna, ī en jāihñuchah, “¿Dépanih tigaá weemdíh ī en jāih?” ñi niíj jenah joicá bojoó. <sup>14</sup> Yeejép chājnít, iiguípna bejnít pínah jwī jumap yuh jī. Obohjeéhtih, bāh jeáboó bejnít pínah jumna, túiniboodíh túut nāumna caá jwī chājap. Jesúíhwādih oina, jwiítdih ā túut nāumátdih jwī jéihna caá. Ded cāacwādih oicanni iiguípna bejni pínah ā jumna caá.\* <sup>15</sup> Ded ā déedih eníhcan, mao

---

\* 3:8 He 2.14-15 \* 3:11 Jn 13.34; 15.12 \* 3:12 Gn 4.8 \* 3:14

yohíhat jenah joyát caá caandíh ã jumap. Pánih jumna, Dios ã enechah, cäacdih mao yohni biíc yoobó ã jumna caá. “Ded mao yohni Diosjeéh páantjeh ã jumcan niít”, ñi niíj jéihna caá. <sup>16</sup> Ded pah oyat ã jumatdih nin pah jwí jéihna caá: Jwiítdih bádí oina, Diosjeéh páantjeh jwí jumat pínah nijjná, Jesucristo jwiítdih ã wan wáhüp jí. Páant ã wan wáhatdih náhninit, “Caán oyat yoobát caá”, jwí niíj jéihna caá. Pánihna, jwiítbüt wáunna yuhna, jwí déewädih táí oinit, teo wáacat caá náahap.\* <sup>17</sup> Dawá bii dée bíbohni, ã dée panihni moh yéejnidih enna yuhna, caandíh jígah en teo wáaccan, Diosdih ã oican caá. <sup>18</sup> Pánihna, wá weh panihnitá, “Bitadih wá oina caá”, nijjná, jacjeh pohba nijjcát caá náahap.

### *Uumcanjeh, Diosjeéh jwí jumat*

<sup>19</sup> Cäacwädih táí oina, Dioíhwá jwí jumatdih jwí jéihna caá. Pánihna, ã peéh chäjat pínahdih úumcanjeh, äjeéh jwí táí jumna caá. <sup>20</sup> “Yéejat jíib weemdih ã jumna nacaá”, jwí niíj jenah joyóchah yuhna, Dios nihatdih jéihni jumna, jwí jenah joyátdihbüt ã táí jéihna caá. Pánih jéihna, äihwá jwí jumatdih jwí táí jenah joyát pínah nijjná, jwiítdih ã teo wáacbipna caá. <sup>21</sup> Wá oinitá, “Dios wá yéejatdih ãt yoh tagaá”, niíj jenah joinít, úumcanjeh, Diosjeéh jwí táí jumna caá. <sup>22</sup> Pánih jumnit, Dios ã wátatdih jepahna, ã weñat pínahdih jwí chäjachah, caandíh dedé jwí úabátdih jwiítdih ã wáhüpna caá. <sup>23</sup> Nin pah jwiítdih ã wátna caá: “Wá wáuh Jesucristodih táí jenah joinít, bita äihwädihbüt ñi

---

\* **3:16** Jn 15.13

oyoó”, át niijíp wət jí.\* **24** Dios ã wətatdih tái jepahnitboó ájeeh ī tái jumna caá. Dios ījeéhbüt ã tái jumna caá. “¿Dios wājeéh ã jum niít?” jwī niíj jéihíhichah, Dios jwiítdih ã wāhni Táini Espíritu “Jéjúh, Dios majeeh ã jumna caá”, ã niíj jéihyaná caá.

## 4

### *Cristodih eníhcannitdih ded pah jwī jéihyat*

**1** Wā oinitá, “Táini Espíritu weemdih nin pah ã niíj naawát tūutna caá”, niíj yeenit, dawá ī jumna caá. Páinhna, Dios ã naawát tūutni ã jumatdih jéihyat tūut niijná, ded pah ã naawátdih ñi tái joyoó. Dios naawát biíc yoobó ã naóhcah, ñi joyáh bo-joó. **2** Yoobópdih Táini Espíritu ã naawát tūutni nin pah ã niíj naóhbipna caá: “Jesucristo jwiít panihni cāac jumna yuhna, Diosjeh át jumap wət jí”, ã niijbípna caá. Páant niijní Dios ã wahni ã jumna caá. **3** Obohjeéhtih, nemépwā ī maáh ã wahnbóó, “Jesús Dios nihcan caá”, ã niijbípna caá. Páant niijní Dios ã wahni nihcan, Cristodih en juihniih caá. Cristodih en juihniihwā dawá ī jumat pínah doonádih ñitát joi tágaá. Bue nin baácboó dawá ī jumna caá.\*

**4** Obohjeéhtih, yeébboó, wā oinitá, Dioíhwā ñi jumachah, Táini Espíritu ñijeéh ã jumna caá. Jesúsdih jepahcannit, nemépwā ī maáh ã wēpat chah, Táini Espírituboó ã wēpna caá. Páinhna, yeebdih ī yee naawáchah yuhna, caán ã wēpatjih queétdih yap yohnit ñi jumna caá. **5** Queétboó Dioíhwā nihcah, ñi bohéábtut Dioíh nihcan caá. Bita

---

\* **3:23** Jn 13.34; 15.12,17 \* **4:3** Mt 7.15; 2Jn 7

Dioíh nihcannit, ī bohéátdih ī táí wēi joiná caá.\*  
 6 Obohjeétih, Dioíhwā jumna, ã naáwátdih jwī bohénachah, ãihwāboó jwiítdih ī túi wēi joiná caá. Diosdih jéihcannitboó, jwī naáwáchah, ī joííhcan caá. Pánihna, Dios naáwátdih ded yoobópdih bohéni, ded yee bohéni ã jumatdih ñi jéihbipna caá.\*

### *Dios oini caá*

7 Wā oinitá, oyat wēpat Dios jwiítdih ã wāhuchah, bita ãihwādih jwī oi jíih. Det bitadih táí oinit Dios weh ī jumna caá. Pánih jumnitjeh Diosdih jéihnit, ãjeéh ī táí jumna caá. 8 Dios oini ã jumuchah, bitadih oicannit, Diosdih jéihcan, ãjeéh ī jumcan caá. 9 Dios ã wāh biíc jumnidih nin baácboó ãt wah deyanap tajī, ã wēpatjīh Diosjeéh wēinit, páantjeh jwī jumat pínah niijná. Pánih chājna, ded pah ã oyatdih jwiítdih ãt jéihyanap tajī.\* 10 Oyat yoobát nin pah caá ã jumap: Diosdih jwī oyat pah nihcan, jwiítdih Diosboó ã oyat pah caá oyat yoobát ã jumap. Jwiítdih bádí oinit, jwī yéejat jíib iiguípna bejat déejidih táí ubat túut niijná, Dios ã wāhdih ãt wan wāhat téutap wat jī.

11 Wā oinitá, Dios jwiítdih caan páh bádí ã oyochah, jwiítbut táí míic oyat caá náahap. 12 Nihat Diosdih encannit jwī jumna caá. Obohjeétih, jwī míic oyochah, Diosjeh jwījeéh ã jumna caá. Páant ã jumuchah, ã náah yacat pah ã oyatjīh bitadih jwī táí teo wáacna caá.\* 13 Dios jwiítdih ãih Táini Espíritudih ãt wāhup taga. Páant jwījeéh ã jumuchah, “Dios biícdih wā jumna caá. Wājeéh caanbút ã jumna caá”, jwī niíj jéihna caá.\* 14 Jwī

\* 4:5 Jn 15.19 \* 4:6 Jn 8.47 \* 4:9 Jn 3.16 \* 4:12 Jn 1.18

\* 4:13 Ro 8.9; 1Jn 3.24

íip ã wñáhdih nin baácboó ãt cääc jumat tñutep tají, cääcwädih ã tái ubat pínah niijná. Páant ã cääc jumat tñutnijidih jwiítjeh jwñ enep jí. Pánih ennitji, bitadih jwñ jéih naóhna caá.\* **15** “Jesús Dios wñáh caá”, niijníjeh Diosjeéh ã tái jumna caá. Diosbut ãjeéh ã tái jumna caá.

**16** Dios jwiítdih ã oyatdih jwñ jéihna caá. Pánih jéihnit, caandíh jwñ tái jenah joiná caá. Dios nihat cääcwädih bñdí ã oina caá. Pánihna, ded bitadih oini Dios biícdih ã jumna caá. Diosbut ãjeéh ã jumna caá. **17** Pánih Dios biícdih jumna, caandíh, bitadihbüt jwñ tái oina caá. Pánih oina, cääcwñ í yéejat jíib peéh chäjat yeó jáapdih úumcanjeh, jwñ tái jumbipna caá. Cristo ã íip Dios biícdih ã jumchah, jwiítbüt nin baácboó jum jwñhna, biíc yoobó caán biícdih jwñ jumna caá. Pánih jumnit, ã jwñub dei jñawächah, jwñ úumcan niít. **18** Ded Diosdih oini ã oyatdihbüt jéihna, caandíh ã úumcan niít. Pánih tái oina, jwñ oinidih jwñ úumcan caá. Obohjeéhtih, biíhdih úumna, caán ã peéh chäjat pínahdih jwñ úum jenah joiná caá. Pánihna, jwñ úumnidih jwñ oican caá.

**19** Dios jwiítdih ã oi waώáchah, jwiítbüt caandíh, bitadihbüt jwñ jéih oina caá. **20** Ded ã dée panihnidih eníhcan, “Weém Diosdih wñ oina caá”, niijná yñhna, ã yeena caá. Biíhdih enna yñhna, ã oican, Dios ã enca naáhdih ã jéih oican caá. **21** Pánihna, nin pah jwiítdih Jesucristo ã niíj wñtup jí: **“Ded Diosdih oina, ã dée panihnidihbüt oyat caá náahap”**, ã niijíp jí.\*

---

\* **4:14** Jn 3.17    \* **4:21** Mt 5.44-45; Mr 12.29-31

## 5

*Dios weh yéejatdih ī yap yohat*

<sup>1</sup> Det Jesúsdih “Dios ã wahni Cristo caá”, niijnít, Dios weh ī jumna caá. Det jwī íip Diosdih tái oinit, ã wehdihbüt ī oina caá. <sup>2</sup> Diosdih oina, ã wutatdih jepahnit, ã wehdihbüt jwī oyat yoobópdih ã jumatdih jwī jéihna caá. <sup>3</sup> Ñ wutatdih jepahnajeh, Diosdih jwī tái oina caá.\* Caandíh oina, jwiítdih ã wutat wái náah jumni nihcan caá.\* <sup>4</sup> Det Dios weh jumna, yéej chājatdih ī jéih yap yohna caá. Jesucristo ã wépatdih tái jenah joiná, Diosdih jéihcannit ī jenah joyát pah, jwī jenah joicán niít. <sup>5</sup> “Jesús Dios wúuh caá”, niíj jenah joiníjeh yéejatdih náahcan, ã yap yohna caá.

*Dios wúuh ded pah ã jumat*

<sup>6</sup> Jesucristo nin baáckoó ãt cääc jumap tají. Ñ tewat pínah jātih, Juan Daabánidih ã daabáát túutap jí. Táttimah, cruzboó wan wúhna, ãih meépdih ã yohop jí. Pánihna, mahjíh ã daabáátdih, cruzboó ãih meép ã yohatdihbüt náhninit, Dios wúuh ã jumatdih jwī jéihna caá. Táini Espíritubüt “Nin Dios wúuh tigaá”, jwiítdih ã niíj jéihyana caá. Caán Táini Espíritu yeecan, yoobópdih naóhni caá. <sup>7-8</sup> Pánihna, Jesús Dios wúuh ã jumatdih nit biíc peihcannit jéihyanit ī jumna caá: Táini Espíritu jwiítdih ã jéihyanachah, mahjíh ã daabáátdih, ãih meép ã yohatdihbüt jenah joinít, Jesús Dios wúuh ã jumatdih jwī jéihna caá. <sup>9</sup> Cääcwäjeh ī naawáchah joiná, “Caán yoobópdih tigaá”, jwī niijná caá. Páant niijnítih jwī joiná yuhna, jwī

\* **5:3** Jn 14.15; 2Jn 6    \* **5:3** Dt 30.11; Mt 11.30

íip ã wãúhdih naóhna, cãacwã ï naáwát chah ã jumchah, caánboodíh tñi joyát caá náahap.\* **10** Dios wãúhdih ded tñi jenah joiní “Jesús Dios wãúh ã jumat dooná yoobópdih tigaá”, ã niij jéihna caá. Obohjeéhtih, Dios ded pah ã wãúhdih ã naáwátdih joyáh bojni “Dios yeeni caá”, ã niijná caá. **11** Nin pah Dios jwiítdih ã niij jéihyana caá: “Wã wãúhdih tñi jenah joinít, páantjeh wãjeéh ñi jumcipna caá”, ã niijíp jí. **12** Dios wãúh Jesúsdih ded tñi jenah joiní, Diosjeéh páantjeh ã jumna caá. Obohjeéhtih, ded Jesúsdih jepahcanni, Diosjeéh ã jumcan niít.\*

### *Juan ã péé naáwát*

**13** Yeéb Dios wãúhdih tñi jenah joinítdih naóh daácna caá wã chãjap, páantjeh Diosjeéh ñi jumat pínahdih ñi jéihyat pínah niijná.\*

**14** Dios ã náahat pah caandíh jwí úábáchah, jwiítdih ã joyátdih jwí tñi jéihna caá. Pánih jéihna, úumcanjeh caandíh jwí úábhna caá. **15** Páant ã joyátdih jéihna, “Wã úábátdih át wãh tagaá”, jwí niij jéihna caá.\*

**16-17** Yeéb ñi dée panihni ã yéej chãjachah ennit, Diosdih ñi úábá, ã yéejat jíib caandíh iiguípna ã wahcat pínah niijná. Páant ñi úábáchah, Dios caandíh ã tñat nñumbípna caá, ájeéh páantjeh ã jumat pínah niijná. Obohjeéhtih, ded Cristodih páantjeh náahcan, yap yohnit, áihwádihbüt eníhcan, iiguípna ã bejbipna caá. Pánihniboodíh ñi úábát pínahdih wã wãtcan caá. Nihat yéej chãjat Diosdih yap yohat míic caá. Obohjeéhtih, biíh yéej chãjat

\* **5:9** Jn 5.32-37; 8.18   \* **5:12** Jn 3.36   \* **5:13** Jn 20.31   \* **5:15**

Mt 7.7-11; Lc 11.9-13; Jn 15.7,16; 16.23-24; 1Jn 3.21-22

iiguípna ã bejat túutcan caá. Pánih chãjniddih caá uábát náahap, ï túut nuumát pínah niijná.

**18** Dios wüäh Jesúus ãihwãdih ã túi en daoná caá, nemépwã ï maáh queétdih ã yéejacat pínah niijná. Pánihna, “Dios weh páantjeh ï yéej chãjcan caá”, jwĩ niij jéihna caá. **19** “Jwiítboó Dioíhwã jwĩ jumna caá. Obohjeéhtih, nihat Diosdih náahcannitdih Satanás caá ã wütup”, jwĩ niij jéihna caá. **20** “Dios wüäh nin baácboó cäac jumnit, Dios yoobátdih jwĩ jéihyat pínah niijná, jwiítdih ã jéihyanap jí”, jwĩ niij jéihna caá. Pánihna, Diosjeéh túi jumnit, ã wüäh Jesucristojeéhbüt jwĩ túi jumna caá. Jesucristo Dios yoobát jumna, páantjeh Diosjeéh jwiítdih ã túi jumat túatna caá.\* **21** Wä weh panihnitá, ïñi túi chãja chaáh! Päpnidih ñi wëi uábhca bojoo.

Páant bóojeh tigaá wä naawát.

Juan

---

\* **5:20** Jn 17.3

## Dios ã jáap naáwát tólih New Testament in Cacua

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cacua

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

### Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### The New Testament

in Cacua

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
34c9543b-57a6-5290-ab7b-4fa15529a7e2